

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Band: 36 (1989)
Heft: 11-12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 19.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



ZIVILSCHUTZ

PROTECTION CIVILE

PROTEZIONE CIVILE

1990!

Ihnen, liebe Leserinnen und Leser, wünschen wir herzlichst schöne Festtage und schicken die besten Wünsche zum Jahreswechsel.

- Ein herzliches Dankeschön gilt unserem Team:
- der Druckerei Vogt-Schild für ihre Beweglichkeit und Termintreue
 - dem Inserateakquisiteur für seinen unermüdlichen Einsatz
 - den Journalisten für ihre seriöse und findige Recherchierarbeit und die lebendigen Berichte
 - dem Grafiker für die Glanzideen
 - der Sekretärin in der Administration für ihre Geduld und ausgeglichene Zuverlässigkeit

der Schweizerische Zivilschutzverband:
Zentralvorstand und Zentralsekretärin

*Chers lecteurs, chères lectrices,
nous vous souhaitons d'agréables fêtes et vous
présentons tous nos voeux pour la nouvelle année.*

*Nous profitons de cette occasion pour adresser un
grand merci à notre équipe:*

- à l'imprimerie Vogt-Schild pour sa mobilité et sa ponctualité dans les délais
- au démarcheur d'annonces pour ses efforts de tous les instants
- aux journalistes pour leur travail de recherche sérieux et perspicace et leurs articles très vivants
- au graphiste pour sa géniale inspiration
- à la secrétaire de l'administration pour sa patience et la fiabilité de son travail

*L'Union suisse pour la protection civile:
le Comité central et la Secrétaire centrale*